

IV FESTIVAL DELLA COMUNITÀ NAZIONALE ITALIANA 4. FESTIVAL ITALIJANSKE NARODNE SKUPNOSTI

IV MIFEST - 4. MIFEST
Taverna e Piazza Carpaccio /
Taverna in Carpacciov trg
Capodistria / Koper, 8/6/2018

FESTIVAL *dell'Istroveneto* “Dimela cantando”

Sala eventi e cerimonie
“San Francesco d’Assisi” - Capodistria

Protokolarno-prireditvena dvorana
sv. Frančiška Asiškega - Koper

venerdì / petek, 8/6/2018, alle / ob 20.30

PROGRAMMA DELLA MANIFESTAZIONE / PROGRAM PRIREDITVE:

I PARTE - I. DEL

Presentazione delle istituzioni ed enti della
Comunità Nazionale Italiana /
Predstavitev organizacij in ustanov
italijanske narodne skupnosti

09.00 - 14.00

Presentazione sugli stand delle istituzioni ed enti della
Comunità Nazionale Italiana /
Predstavitev organizacij in ustanov italijanske narodne
skupnosti na stojnicah

10.00

Inaugurazione ufficiale con programma culturale
“Gli asili e le scuole si presentano...” /
Uradna otvoritev s kulturnim programom
“Vrtci in šole se predstavijo...”

II PARTE - II. DEL

“Il Festival dell’Istroveneto incontra il MIFEST” /
“Festival istrskobeneškega narečja in MIFEST
si podata roko”

20.30

Manifestazione canora / Glasbena prireditve
“Dimela cantando”
Festival della canzone inedita in istroveneto /
Festival izvirnih popevk v istrskobeneškem narečju

Nel corso della serata saranno presentate 17 canzoni inedite in dialetto istroveneto ed il pubblico presente all’evento avrà modo di votare il suo brano preferito. La manifestazione canora rientra nell’ambito del Festival dell’Istroveneto, giunto alla sua VII edizione e promosso dall’Unione Italiana in collaborazione con numerose istituzioni. Nella tappa capodistriana il Festival dell’Istroveneto è ospite del MIFEST.

Na festivalu se bo predstavilo 17 izvirnih popevk v istrskobeneškem narečju, izmed katerih bo občinstvo z glasovanjem izbralo najljubšo. Glasbena prireditve je del Festivala istrskobeneškega narečja, ki letos poteka že 7. leto zapored in ga prireja Italijanska unija ob sodelovanju s številnimi ustanovami. Koprski del Festivala bo potekal v okviru MIFEST-a.

Ospite della serata / Gost večera:
l’Associazione Musicale Folcloristica Triestina /
Tržaško glasbeno folklorno društvo
“VECIA TRIESTE”

Gentilmente invitati / Vljudno vabljeni
Ingresso gratuito / Vstop prost